

Porównanie tłumaczeń Psalmów 27:1

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Dawidowy.* JAHWE moim światłem** i moim zbawieniem – Kogo mam się bać? JAHWE zabezpieczeniem*** mojego życia – Przed kim mam drżeć?**** ¹⁾²⁾³⁾⁴⁾

¹⁾ Psalm królewski, pod. jak Ps 2, 18, 20, 21, 27, 35, 45, 72, 89, 101, 110, 118, 132, 14 4:1-11, i koronacyjny (pod. jak Ps 47, 93, 96-99) uświetniający rocznicę koronacji, pochodzący być może z okresu poprzedzającego budowę świątyni <x>100 7:16</x>.

²⁾ <x>230 18:29</x>; <x>230 23:4</x>; <x>230 37:6</x>; <x>230 43:3</x>; <x>230 97:11</x>; <x>230 112:4</x>; <x>290 9:1</x>; <x>290 49:6</x>; <x>290 51:4</x>; <x>400 7:8-9</x>; <x>500 1:9</x>; <x>500 8:12</x>

³⁾ Lub: ochroną.

⁴⁾ <x>230 118:6</x>